

Curriculum vitae Europass



Informații personale

Nume / Prenume **Cenac Oana Magdalena**
Adresă(e) Galați, str. Domnească, nr. 111, corp AS, cod poștal 800201
Telefon(oane) 0236/467136 Mobil: 0744.10.86.92
Fax(uri) 0236/467136
E-mail(uri) [oanacencac@yahoo.com](mailto: oanacencac@yahoo.com); [oana.cenac@ugal.ro](mailto: oana.cenac@ugal.ro)
Naționalitate(-tăți) română
Data nașterii 30 august 1976
Sex Feminin

**Locul de muncă actual/
Domeniul ocupațional**

Conf. univ. dr., Universitatea „Dunărea de Jos” din Galați, Facultatea de Litere, Departamentul de literatură, lingvistică și jurnalism

Activitate didactică

- ✓ conferențiar univ., titularizat prin concurs, din oct. 2015, Universitatea „Dunărea de Jos” din Galați, Facultatea de Litere, Departamentul de literatură, lingvistică și jurnalism;
- ✓ lector univ., titularizat prin concurs, din oct. 2011 – 2015, Universitatea „Dunărea de Jos” din Galați, Facultatea de Litere, Departamentul de literatură, lingvistică și jurnalism
- ✓ asistent univ., titularizat prin concurs, febr. 2006 – sept. 2011, Universitatea „Dunărea de Jos” din Galați, Facultatea de Litere, Catedra de literatură, lingvistică și jurnalism
- ✓ preparator univ. titularizat prin concurs, febr. 2004 – febr. 2006 Universitatea „Dunărea de Jos” din Galați, Facultatea de Litere, Catedra de lingvistică și jurnalism
- ✓ preparator univ. stagiar, oct. 2003 – febr. 2004, Universitatea „Dunărea de Jos” din Galați, Facultatea de Litere, Catedra de lingvistică și jurnalism
- ✓ profesor, sept. 2002 – sept. 2003, Școala generală, nr. 7, Tecuci.

Activități și responsabilități principale

- ✓ cursuri și seminare de limbă română contemporană: fonetică, lexicologie, morfologie, sintaxă, stilistică, semantică, introducere în științele limbajului și comunicării, semiotică pentru programe de licență la zi și ID;
- ✓ cursuri și seminare în cadrul programului de masterat *Identitate, interculturalitate și multiculturalism în literatura română și europeană*, dar și al programului desfășurat la Institutul de științe ale educației, Chișinău, Republica Moldova;
- ✓ elaborarea de suporturi de curs pentru activitățile desfășurate la programul de licență la zi și la ID;
- ✓ începând cu anul universitar 2012-2013 am fost cooptată în activitățile didactice ale programului de predare a limbii române ca limbă străină (LRLS) pentru studenții din anul pregătitor și pentru cei din programul *Erasmus*, la Universitatea „Dunărea de Jos” din Galați. În cadrul acestui program am susținut cursurile de *Conversație* și de *Tehnici de redactare și compoziție*, pentru nivelul A1 și A2.
- ✓ îndrumare lucrări de licență (zi și ID);
- ✓ îndrumare lucrări de disertație la programul de masterat *Identitate, interculturalitate și multiculturalism în literatura română și europeană*
- ✓ îndrumare lucrări prezentate la sesiunea de comunicări științifice studențești;
- ✓ membru în Senatul Universității „Dunărea de Jos” din Galați;
- ✓ membru în comisia didactică și de calitate a Senatului Universității „Dunărea de Jos” din Galați;
- ✓ membru în consiliul profesoral al Facultății de Litere a Universității „Dunărea de Jos” din Galați;
- ✓ director-adjunct al *Departamentului de literatură, lingvistică și jurnalism*;
- ✓ din anul 2012 și până în prezent, am fost și sunt membră în consiliul de conducere al *Departamentului de literatură, lingvistică și jurnalism*;
- ✓ membru în comisia pentru întocmirea dosarului de autorizare/acreditare a programului de studii masterale *Identitate, interculturalitate și multiculturalism în literatura română și europeană*.
- ✓ membru în comisii de promovare pe post în învățământul universitar (lector) - Universitatea „Dunărea de Jos” din Galați;
- ✓ președinte și / sau membru în comisii de titularizare și de acordare a gradelor didactice în învățământul preuniversitar;
- ✓ director al Centrului de cercetare *Comunicare interculturală și literatură* din cadrul Universității „Dunărea de Jos” din Galați.

Numele și
adresa
angajatorului

Universitatea „Dunărea de Jos” din Galați, str. Domnească nr. 111 (corpul M), Galați, cod poștal 800201

Tipul activității
sau sectorul de
activitate

Activitate didactică în învățământul universitar; activitate didactică și de cercetare

Educație și formare

Perioada 2011

Calificarea /
diploma
obținută

Obținerea titlului de doctor în filologie, în baza *Ordinului Ministrului Educației, Cercetării, Tineretului și Sportului* nr. 4387 / 06.06.2011.

Perioada 2011

Calificarea / diploma obținută	Susținerea în ședință publică, la data de 08.01.2011, a tezei de doctorat cu titlul <i>Problema circumstanțialului în limbile română și engleză</i> , coordonator Prof. univ. dr. Constantin Frâncu, Universitatea „Al.I.Cuza” Iași.
Perioada	2010
	Susținerea în catedră a tezei de doctorat la data de 01.11.2010, Universitatea „Al.I.Cuza” Iași.
Perioada	2004-2010
Calificarea / diploma obținută	Studii doctorale în domeniul științe socio-umane, specializarea Filologie, sub coordonarea Prof. univ. dr. Constantin Frâncu
Numele și tipul instituției de învățământ / furnizorului de formare	Universitatea „Alexandru Ioan Cuza” din Iași, Facultatea de Litere
Perioada	2002-2004
Calificarea / diploma obținută	Studii de masterat în domeniul filologie, specializarea <i>Traducere și interpretariat</i> , Universitatea „Dunărea de Jos” din Galați; diplomă de master; examenul de disertație promovat cu media 10 ; media generală de promovare a studiilor - 9,50
Disciplinele principale studiate / competențe profesionale dobândite	<i>Teoria și practica lexicului românesc, Textul, ca expresie lingvistică, Teoria și practica semnului, Funcționalism și formalism în descrierea limbii, Engleza pentru scopuri specifice, Metafora în traducere, Relații culturale anglo-române: funcția traducerii, Interpretare simultană și consecutivă, Terminologie științifică și tehnică, Traducere și interpretare.</i>
Numele și tipul instituției de învățământ / furnizorului de formare	Universitatea „Dunărea de Jos” din Galați, Facultatea de Litere
Nivelul în clasificarea națională sau internațională	Studii postuniversitare
Perioada	1998 - 2002
Calificarea / diploma obținută	Universitatea „Dunărea de Jos” din Galați, studii universitare în domeniul filologie, specializarea limba și literatura română - limba și literatura engleză; diplomă de licențiat în filologie; media examenului de licență – 9,31 ; media generală de promovare a studiilor - 9,42
Disciplinele principale studiate / competențe profesionale dobândite	discipline de limba și literatura română, limba și literatura engleză (conform foii matricole) / profesor

Numele și tipul instituției de învățământ / furnizorului de formare
 Nivelul în clasificarea națională sau internațională

Universitatea „Dunărea de Jos” din Galați, Facultatea de Litere și Științe

Studii universitare de licență

Alte cursuri și specializări postuniversitare

- ✓ Proiectul transfrontalier *Promovarea valorilor cultural-identitare românești în Republica Moldova și Serbia prin cursuri de formare/perfecționare și schimburi de experiență*, finanțat de MINISTERUL AFACERILOR EXTERNE, Departamentul Politici pentru Relația cu Românii de Pretutindeni, 2016;
- ✓ Participarea în cadrul proiectului POSDRU – *Educație universitară pentru persoane cu dizabilități* (EUPD), 29-31 oct. 2013, în atelierele de lucru cu tema *Promovarea bunelor practici în educație privind accesul și integrarea pe piața muncii a studenților cu dizabilități*.
- ✓ *Curs de limba franceză*, nivelul A1, organizat de Universitatea „Dunărea de Jos”, desfășurat în perioada 4 octombrie – 14 decembrie 2012. (conf. certificatului de absolvire, Seria SE, nr. 2619 / 10.06.2015).
- ✓ Curs perfecționare IDD, *Managementul calității în învățământul la distanță*, finalizat cu certificatului de absolvire, Seria G, Nr. 004316, nr. 485 / 10.06.2015;
- ✓ *Programul de formare și conștientizare în asigurarea calității în Invățământul la Distanță ID*, în cadrul POSDRU / 86 / 1.2. /S / 60720, program implementat în perioada 03.01.2011 - 31.12. 2013;
- ✓ *Cursul Dezvoltarea și implementarea unui program pilot pentru creșterea accesului la învățământul superior pentru persoanele cu dizabilități*, în cadrul POSDRU / 86 /1.2./S / 63951, aprilie 2012;
- ✓ *Training în autorat științific* – sesiune organizată în cadrul proiectului „*Doctorat în Școli de Excelență – Evaluarea calității cercetării în universități prin creșterea vizibilității prin publicare științifică*”, (14-15 aprilie 2011).
- ✓ Seminarul național *Practici europene în E-learning*, septembrie 2007;
- ✓ *Sisteme de studii pentru învățământul la distanță. Cartea și cursul în format electronic*, organizat de Universitatea „Dunărea de Jos” (29.11.2004, conf. certificatului de absolvire);
- ✓ Curs de perfecționare *Didactica învățământului la distanță*, septembrie 2003.

Limba maternă română

Limbi străine cunoscute engleză, franceză

		Înțelegere				Vorbire				Scriere	
		Ascultare		Citire		Participare la conversație		Discurs oral		Exprimare scrisă	
Limba engleză	da	Utilizator experimentat	da	Utilizator experimentat	da	Utilizator experimentat	da	Utilizator experimentat	da	Utilizator experimentat	
	da	Utilizator independent	da	Utilizator independent	da	Utilizator elementar	da	Utilizator elementar	da	Utilizator elementar	

(*) Nivelul Cadrului European Comun de Referință Pentru Limbi Străine

Competențe și abilități sociale

- ✓ spirit de echipă;
- ✓ o bună capacitate de comunicare (obținută prin formare profesională);

Competențe și aptitudini organizatorice

- ✓ membru în comitetul de organizare a numeroase manifestări științifice (conferințe, colocvii) cu caracter național și internațional, organizate la Facultatea de Litere și de Școala doctorală de științe socio-umane din cadrul a Universității „Dunărea de Jos” din Galați (8-9 iunie 2017 și 7-8 iunie 2018).
- ✓ membru în comitetul de organizare a sesiunilor anuale de comunicări științifice studențești; coorganizator al sesiunii științifice studențești din Facultatea de Litere, Universitatea „Dunărea de Jos” din Galați, sesiunea mai 2008, 2009, 2010, 2011, 2012, 2013, 2014, 2015, 2016, 2017, 2018;
- ✓ Coordonator (editor) al Actelor conferinței internaționale *Lexic comun / lexic specializat*, Galați 2008, 2009, 2011, 2012, 2013, 2014, 2015, 2016, 2017, 2018;
- ✓ Book reviews editor al revistei *Analele Universității „Dunărea de Jos”, Lexic comun/lexic specializat*, Fascicula XXIV, revistă indexată în Bazele de Date Internaționale EBSCO (<https://www.ebscohost.com/titleLists/cms-coverage.pdf>), MLA (Modern Language Association, New York, www.mla.org) – *MLA International Bibliography & Directory of Periodicals*, CEEOL (<https://www.ceeol.com/search/journal-detail?id=1702>)

Competențe și aptitudini de utilizare a calculatorului

- ✓ foarte bună stăpânire a instrumentelor Microsoft Office™ (Word™, Excel™ și PowerPoint™), editare pagini web, elaborare cursuri în format electronic etc.

Alte competențe și aptitudini

- ✓ traducător autorizat de limbă engleză, cu autorizația nr. 8135, eliberată de de Ministerul Justiției în 6 decembrie 2002.

Permis(e) de conducere

- ✓ permis de conducere, categoria B din 1999.

Membru în asociații și organizații profesionale

- ✓ Membru, în perioada 2005-2011, în Centrul de cercetare *Teoria și practica discursului*, acreditata CNCNSIS, categoria B, nr. 132/02.02.2005, cu acreditare CNCNSIS nr.132/02.02.2005.
- ✓ Membru permanent în **Centrul de cercetare Comunicare interculturală și literatură**, acreditat CNCNSIS, categoria B, certificat nr. 115/02.06.2005, Departamentul de literatură, lingvistică și jurnalism, Facultatea de Litere, Universitatea „Dunărea de Jos”, din Galați.
- ✓ Membru permanent în cadrul **Centrului de Cercetare de Excelență Centrul interdisciplinar de Studii Cultural și Sud-Est Europene**, Departamentul de literatură, lingvistică și jurnalism, Facultatea de Litere, Universitatea „Dunărea de Jos” din Galați (structură înființată care reorganizează **Centrul de Cercetări de Istorie și Teorie Literară a Academiei Române – Institutul „George Călinescu”**, instituționalizat la Universitatea „Dunărea de Jos” din Galați în anul 2013.
- ✓ Membru din 2008 în cadrul colegiului de redacție și, începând cu 2011, redactor-șef al revistei *Analele Universității „Dunărea de Jos” din Galați, Fascicula XXIV Lexic comun / lexic specializat* (ISSN 1844-9476), revistă indexată în Bazele de Date Internaționale **EBSCO** (<https://www.ebscohost.com/titleLists/cms-coverage.pdf>), **CEEOL** (<https://www.ceeol.com/search/journal-detail?id=1702>), **MLA** (Modern Language Association, New York, www.mla.org) – *MLA International Bibliography & Directory of Periodicals*.

Participări în proiecte

Membru în cadrul unor proiecte CNCSIS/CNCS:

- ✓ Membru în echipa de cercetare (cercetător asociat) al proiectului *Cronologia vieții literare românești. Perioada postbelică* (1965-1989) - Academia Română – Institutul de Istorie și Teorie literară „George Călinescu” (contract nr. 953.1/15.11.2017). Coordonatorul colectivului de cercetare - Prof. univ. dr. Lucian Chișu.
- ✓ Membru în echipa proiectului *Promovarea valorilor cultural-identitare românești în Republica Moldova și Serbia prin cursuri de formare/perfecționare și schimburi de experiență*, finanțat de MINISTERUL AFACERILOR EXTERNE, Departamentul Politici pentru Relația cu Românii de Pretutindeni, perioada de implementare - 01/05/2016 - 30/11/2016 (contract nr. 1/1222/19.05.2016, valoare contract - 50.000 RON).
- ✓ Proiect de tip PN- II – ID – PCE – 2007, director de proiect conf. univ. dr. Mariana Neagu, cu tema *Dicționar englez-român explicativ de termeni din lingvistica actuală (English Romanian Explanatory Dictionary of Present - Day Linguistic Terms)*;
- ✓ Proiect de tip PN- II – ID – PCE – 2008 – 2, director de proiect conf. univ. dr. Doina Marta Bejan, cu tema *O istorie a vocabularului politic comun european modern din perspectivă lingvistică și culturală românească*;
- ✓ Proiectul *eDTLR – Dicționarul Tezaur al Limbii Române în format electronic*, PNCDI II, PROGRAMUL 4 Parteneriate în domeniile prioritare, PC – Proiect Complex, nr. 910013/18.09.2007, MECT / CNMP;

Director de proiect / membru într-un proiect depus pentru obținerea finanțării unor conferințe internaționale:

- ✓ Director al proiectului de finanțare pentru organizarea Conferinței internaționale *Lexic comun / lexic specializat. Frazeologie. Stilistică. Traductologie*, Universitatea „Dunărea de Jos” din Galați, Facultatea de Litere, 15-16 septembrie 2011 – Grant ANCSI (*Autoritatea Națională pentru Cercetare Științifică și Inovare*), Colegiul Consultativ pentru Cercetare – Dezvoltare și Inovare și Comisia pentru Manifestări Științifice și Expoziționale / Finanțarea manifestărilor Științifice – contract nr. 99 M / 20.07.2011.;
- ✓ Director al proiectului de finanțare pentru organizarea Conferinței internaționale *Lexic comun / lexic specializat. Lexicul politic – martor al transformărilor social-politice și de mentalitate din lumea contemporană*, Universitatea “Dunărea de Jos” din Galați, Facultatea de Litere, 11-12 octombrie 2012 Grant ANCSI (*Autoritatea Națională pentru Cercetare Științifică și Inovare*), Colegiul Consultativ pentru Cercetare – Dezvoltare și Inovare și Comisia pentru Manifestări Științifice și Expoziționale / Finanțarea manifestărilor Științifice, contract nr. 78 M / 07.07.2012.
- ✓ Director al proiectului de finanțare pentru organizarea Conferinței internaționale *Lexic comun / lexic specializat. Lexicul politic – martor al transformărilor social-politice și de mentalitate din lumea contemporană*, Universitatea “Dunărea de Jos” din Galați, Facultatea de Litere, 11-12 octombrie 2012, Grant ANCSI (*Autoritatea Națională pentru Cercetare Științifică și Inovare*), Colegiul Consultativ pentru Cercetare – Dezvoltare și Inovare și Comisia pentru Manifestări Științifice și Expoziționale / Finanțarea manifestărilor Științifice, contract nr. 78 M / 07.07.2012.
- ✓ Director al proiectului de finanțare pentru organizarea Conferinței internaționale *Lexic comun / lexic specializat. Manifestări ale creativității limbajului uman*, Universitatea “Dunărea de Jos” din Galați, Facultatea de Litere, 6-7 iulie 2014, Grant ANCSI (*Autoritatea Națională pentru Cercetare Științifică și Inovare*), Colegiul Consultativ pentru Cercetare – Dezvoltare și Inovare și Comisia pentru Manifestări Științifice și Expoziționale / Finanțarea manifestărilor Științifice, contract nr. 22 M / 09.05.2014.;

- ✓ Director al proiectului de finanțare pentru organizarea Conferinței internaționale *Lexic comun / lexic specializat. Cultură și identitate europeană: latinătate și romanitate*, Universitatea „Dunărea de Jos” din Galați, Facultatea de Litere, 14-15 octombrie 2016 – Grant ANCSI (*Autoritatea Națională pentru Cercetare Științifică și Inovare*), Colegiul Consultativ pentru Cercetare – Dezvoltare și Inovare și Comisia pentru Manifestări Științifice și Expoziționale / Finanțarea manifestărilor Științifice – contract nr. 42 M / 29.08.2016.
- ✓ Director al proiectului de finanțare pentru organizarea Conferinței internaționale *Lexic comun / lexic specializat. Limba și cultura română în context național și european: evaluări și perspective la Centenarul Unirii*, Universitatea „Dunărea de Jos” din Galați, Facultatea de Litere, 26-27 octombrie 2018;
- ✓ Membru în cadrul proiectului de finanțare pentru organizarea Conferinței internaționale *Lexic comun / lexic specializat. Mișcarea lexicului specializat spre lexicul comun* Universitatea „Dunărea de Jos” din Galați, Facultatea de Litere, 17-18 septembrie 2008, Grant ANCSI (*Autoritatea Națională pentru Cercetare Științifică și Inovare*), Colegiul Consultativ pentru Cercetare – Dezvoltare și Inovare și Comisia pentru Manifestări Științifice și Expoziționale / Finanțarea manifestărilor Științifice, contract nr. 164 M / 01.07.2008. Director de proiect: Conf. univ. dr. Doina Marta Bejan.

Alte date relevante:

Membru în comitetul de organizare a conferințelor internaționale organizate în Facultatea de Litere din Universitatea „Dunărea de Jos” din Galați:

- ✓ Președinte sau co-președinte al comitetului de organizare a seriei de Conferințe internaționale *Lexic comun / lexic specializat* (edițiile 2008, 2009, 2011, 2012, 2013, 2014, 2015, 2016, 2017, 2018);
- ✓ *Paradigma discursului ideologic*, Galați, edițiile 2009 și 2011;
- ✓ *Cultura și presa în spațiul european*, Galați, edițiile din 2009, 2010, 2011, 2012, 2013, 2014, 2015, 2016, 2017, 2018;
- ✓ *Reprezentări ale feminității în cultura europeană a secolului al XX-lea*, Galați, 15-16 octombrie 2009;
- ✓ *Reprezentări ale feminității în spațiul cultural francofon*, Galați, 2010;
- ✓ *Dialoguri ideologice și culturale în spațiul posttotalitar*, Galați, 4-5 iunie 2010;
- ✓ *Reprezentări literare ale feminității și modele comportamentale reflectate în plan social*, Galați, 11 – 12 noiembrie 2011;
- ✓ *Povestirile vieții: memorie, istorie și ficțiuni identitare*, Galați 26-27 octombrie 2012;
- ✓ *L'écriture féminine et l'exil dans l'espace culturel francophone*, Galați, 15 – 16 noiembrie 2013;
- ✓ *Congresul Național de Istoria Presei*, ediția a VII-a – *Presa primului război mondial*, Universitatea „Dunărea de Jos” din Galați, 4-5 aprilie 2014;
- ✓ *Identité et mémoire culturelles en Europe aux XX^e-XXI^e siècles*, Galați, 24–25 octombrie 2014;
- ✓ *Forme ale opoziției culturale și reprezentări identitare în Europa totalitarismelor*, Galați, 26-27 iunie 2015.
- ✓ *Bătălii canonice și schimbarea paradigmelor culturale*, ediția a VIII-a, 28-29 octombrie 2016.
- ✓ Colocviile „Andrei Grigor”, edițiile 2017, 2018.

Conf. univ. dr. Oana Cenac